ETAT DU QUEBEC CORPORATION MUNICIPALE DE VILLE LES SAULES COMTE DE ST-SAUVEUR

REGLEMENT NO..186.

POURVOYANT A LA MODIFICATION DU REGLE-MENT NO 70, CONCERNANT LE ZONAGE DANS LA MUNICIPALITE (ZONE R/B(8)) -

- AVIS DE PRESENTATION DONNE LE: 2 JUIN 1969.

- ADOPTE PAR LE CONSEIL LE: .21.. JUILLET 1969.

- APPROUVE PAR LES ELECTEURS PROPRIETAIRES LE : . ! ! !!

- AVIS DE PROMULGATION PUBLIE LE :.....

secrétaire-trésor/er.

PINSONNAULT, SIMARD, POTHIER & FONTAINE, avocats CCD/cb dossier 7132-58

ETAT DU QUEBEC CORPORATION MUNICIPALE DE VILLE LES SAULES COMTE DE ST-SAUVEUR

D	_	C	1	E	м	F	N	Т	NO	186
к		la.	L		ויו		IN	- 1	NO	100

POURVOYANT A LA MODIFICATION DU REGLEMENT NO 70, CONCER-NANT LE ZONAGE DANS LA MUNI-CIPALITE (ZONE R/B(8) -

SON HONNEUR LE MAIRE ROMAIN LANGLOIS

MESSIEURS LES CONSEILLERS:

PAUL-EMILE BOIVIN.

MARIE LOUIS ROY,

ROGER MORASSE,

ROBERT DUSSAULT.

Tous membres du conseil et formant quorum.

Il est constaté que les avis aux fins de la présente assemblée ont été donnés à tous et à chacun **d**es membres du conseil, de la manière et dans le délai prévus par la loi.

CONSIDERANT que la corporation de Ville les Saules, comté de St-Sauveur, est régie par les dispositions de la "LOI DES CITES & VILLES DU QUEBEC" (chap. 193, S.R.Q. 1964), ainsi que par sa charte, la loi 8-9 Elizabeth II, chap. 169; CONSIDERANT que le règlement no 70 a reçu toutes les approbations légales requises et est en vigueur dans la municipalité;

CONSIDERANT qu'il y aurait lieu de modifier l'article 3/4/4/5.1 du règlement no 70, concernant les marges d'isolement latérales, pour le lot no 37-6-1 appartenant à monsieur Marcel Duplain, et le lot no 37-6-2 appartenant à monsieur Jean-Paul Thomassin, lesquels lots sont situés dans la zone R/B(8);

CONSIDERANT qu'avis de présentation de ce règlement a été préalablement, donné, soit à la séance de ce conseil tenue le 2ième jour de juin 1969.

IL	EST	PROPOSE	ET RESOLU RARXMXXLEXCONSEXUMERX:
KYA	X J XYX	PARX MON	X E WR X & E X & Q NS(E) KIXLERX:

IL EST EN CONSEQUENCE ORDONNE ET STATUE PAR REGLEMENT DE CE CONSEIL PORTANT LE NUMERO 186 ET CE CONSEIL ORDONNE ET STATUE COMME SUIT:

Titre.

ARTICLE 1.- Le présent règlement portera le titre de: "REGLEMENT POURVOYANT A LA MODIFICATION DU REGLE-MENT NO 70, CONCERNANT LE ZONAGE DANS LA MUNICIPALITE - RE: ZONE R/B(8), lot no 37-6-1, 37-6-2".

<u>Définitions.</u>

ARTICLE 2.- Les mots "CORPORATION", "MUNICI-PALITE" et "CONSEIL" employés dans le présent règlement ont le sens qui leur est attribué dans cet article, à savoir:

- a) le mot "CORPORATION" désigne la corporation municipale de Ville les Saules, comté de St-Sauveur;
- b) le mot "MUNICIPALITE" désigne la municipalité de Ville les Saules, comté de St-Sauveur;
- c) le mot "CONSEIL" désigne le conseil municipal de la corporation de Ville les Saules, comté de St-Sauveur.

But.

ARTICLE 3.- Le présent règlement a pour but de modifier l'article 3/4/4/5.1 du règlement de zonage no 70, concernant les marges latérales pour les lots nos 37-6-1 et 37-6-2 du cadastre officiel de la paroisse de l'Ancienne-Lorette, lots situés dans la zone R/B(8).

Modification
du règlement
no 70.

ARTICLE 4.- Le règlement no 70 concernant le zonage dans la municipalité est, par les présentes, modifié de la façon suivante:

- l'article 3/4/4/5.1 dudit règlement no 70 est modifié en ajoutant à la fin de cet article, l'alinéa suivant:

"Cependant, pour le lot no 37-6-1 du cadastre officiel de la paroisse de l'Ancienne-Lorette situé dans la zone R/B (8), la marge latérale, côté Sud, est fixée à sept (7) pieds, et pour le lot no 37-6-2 du cadastre officiel de la paroisse de l'Ancienne-Lorette situé dans la zone R/B (8), la marge latérale, côté Nord, est fixée à sept (7) pieds."

<u>Entrée en</u>

<u>viqueur</u>.

ARTICLE 5.- Le présent règlement entrera en vigueur après son approbation par les électeurs propriétaires, conformément aux dispositions de l'article 426, paragraphe 1 de la "LOI DES CITES & VILLES DU QUEBEC" (Chap. 193, S.R.Q. 1964).

ADOPTE A VILLE LES SAULES CE 21. IEME JOUR DE JULLIT.....1969.

ROMATN' LANGLOIS, maire.

GEORGES-HENRI LEGARE, O.m.a.

Secrétaire-trésprier.